

La Voz de Menorca

Número suelto 10 céntimos
Número atrasado 20

Diario republicano desde su fundación

Año XXVIII. — Número 8935

SUSCRIPCIÓN
En la Isla, al mes. . . . Ptas. 2'00
Resto de España 3'00
Extranjero, al año. . . . 50'00

MAHON, MIERCOLES 5 DE ABRIL DE 1933

REDACCION Y ADMINISTRACION:
CALLE DE FERMIN GALAN, 21

BRUJULA INSERVIBLE

Así, la considero, a la que emplea para su navegación un buque que se divisa en el horizonte y el cual por las falsas maniobras que realiza, demuestra ignorar cuál es la ruta a seguir, para ganar el puerto de su itinerario, lo que me induce a calificar (aunque sea contra mi voluntad) de inutilidad Náutica al que lo dirige. El buque a que me refiero lleva en su popa la siguiente inscripción: «Pósito de Pescadores de Ciudadela». Con esto querido lector quedas enterado a qué buque me refiero. Este que fué consuetudinario para la emancipación de sus tripulantes cual persiguen otros de su clase que libremente y viento en popa, van navegando por los mares del triunfo en España. En cambio el de Ciudadela, lleva más de dos años, navegando con viento de proa, sin rumbo fijo, por los mares de la ignorancia, de la ineptitud, y a no dudarlo por otro que es el que ha de llevarlo al naufragio y que calificaré de mar de la mala intención. Y preguntado yo:

¿Cuál fué el objeto de crearse esos pósitos? ¿Qué es lo que con ellos se perseguía? Sin que nadie pueda desmentirlo, fué lo que antes he dicho, conseguir la emancipación de sus asociados, que es la clase más desvalida, más pobre y más desconsiderada, dentro del proletariado, mediante la organización y normal funcionamiento de las distintas secciones, de que se componen dichos Pósitos, según los preceptos claros y terminantes del Reglamento por el cual los mismos deben regirse y que son: Cooperativa de Consumo, Venta directa del Pescado, Socorros Mútuos y Caja de Crédito.

No he de entrar en pormenores examinando sección por sección para decir cuales son las ventajas que cada una de ellas proporciona, pues en el local social están los reglamentos, que de una manera muy diáfana lo espican y por lo tanto, están al alcance de quien pueda interesarle. No obstante, trataré muy a la ligera cuanto se refiere a la segunda de dichas secciones o sea la venta directa del pescado, por considerarla de capital interés y afectar directamente a la humilde clase a que antes me he referido. ¿Qué persiguen los Pósitos con la venta directa del pescado? La anulación inmediata de esos «Mercaderes» conocidos con el nombre de Intermediarios, de esos individuos, que con el sudor de los pescadores, se amasan su bien estar, sin ninguna exposición para ellos; de esos individuos, que explotan una industria que por Ley natural deben explotar aquellos que tantas fatigas les cuesta; de esos individuos, que se presentan como protectores del pescador y su protección se convierte en la práctica, en el más recio dogal que aprisiona el justo y noble desenvolvimiento del fingido protector.

Después de cuanto queda dicho con relación a esta sección, que como las demás, está sin organizar a pesar del tiempo transcurrido y de las inestimables facilidades que tanto morales como materiales da el Instituto Nacional de la Marina. ¿Habrá alguien que con autoridad tenga valor para apropiarse del título de protector de los humildes pescadores?

Antes digo que el Pósito lleva más de dos años de vida y ahora lo repito, para demostrar el estado letargo del mismo por apatía del que moralmente venía obligado a sacarlo de dicho estado, pues en una palabra, hoy se encuentra como en el primer día de su fundación. ¡Nada se ha hecho! Al decir nada se ha hecho, he mentado, pero cuando uno rectifica el acto, una afirmación, bajo mi concepto, no miente, y por ello rectifico y si se ha hecho algo, se ha inscrito de Retiro Obrero pagándose las cuotas de los fondos de la entidad. ¡Horrible aberración! por dos razones: 1.ª ¿Es que la Ley que estableció esa Institución, no viene obligado a pagar esas cuotas? ¿Es que los pescadores, no son obreros co-

mo los demás? ¿O es que hasta en eso, se ha de ensañar con ellos la desventura? y 2.ª ¿Cómo puede ser, que pagando una peseta de cuota, se pague 1'50 pesetas por cada asociado en el Retiro Obrero? Esto es empeñarse en decir que tres y dos son nueve, y al decir que tres y dos son nueve, es hacer escarnio de aquel célebre Griego que para gloria de las matemáticas se llamó Pitágoras.

DE PALMA

PRELUDIOS DE LUCHA

1 de abril.

Pronto se han visto confirmadas mis previsiones y han sido justificados los consejos que contenía mi artículo dedicado a ensalzar el trabajo que realizan en Menorca las juventudes femeninas. Dentro de tres semanas se llevará a cabo la primera contienda electoral en la cual han de tomar parte directa las mujeres, que ya tendrán derecho al sufragio.

No será una lucha extensa, pues no tiene carácter general, pero vendrá bien como ensayo y con ello podremos ya tener alguna idea del rumbo que puede trazar en el terreno político la intervención de la mujer.

En Menorca solamente se luchará en dos ciudades, Ciudadela y Alayor, de importancia notoria dentro de la isla. En ambas poblaciones ha vibrado fuertemente el espíritu ciudadano y en ellas se ha manifestado ya desde hace años una honda fe liberal y una bien encaminada y sincera práctica democrática, mientras solamente han intervenido los hombres en las contiendas. Estamos seguros que ahora no se desmentirán tampoco, con la intervención de las mujeres, aquella fe ni aquellas prácticas.

En toda España se ha comentado y ha sido objeto de enconadas discusiones la resolución de las Cortes republicanas concediendo el voto a la mujer. Se ha dicho y repetido que la innovación ha de favorecer a los partidos extremos, tanto de la derecha como de la izquierda. Pronto hemos de ver ya, en gran parte, si los hechos confirman aquellas predicciones.

Ha de tenerse en cuenta, en primer lugar, que la mujer no se halla aún preparada, en general, para intervenir en las luchas políticas. Se ha tenido descuidada, mejor diríamos abandonada, la propaganda entre las mujeres y en gran parte de España la Iglesia es la que tiene mayor influencia sobre el mundo femenino.

Si no han tenido ocasión de concurrir, sobre todo entre las gentes del pueblo, a casinos, cafés, clubs y tertulias, si han sido muy pocos los mítins y las conferencias que a las mujeres se han dedicado, no les han faltado en cambio las iglesias, donde se reúnen constantemente, ni les han faltado los sermones, sinceros a veces y llenos de espíritu cristiano; pero tendenciosos y con segundas intenciones en muchos casos; sin que hayan faltado tampoco los predicadores energúmenos que han convertido y convierten el púlpito en tribuna de mitin extremista.

Forzosamente han de haber influido sobre la mujer las propagandas en las iglesias y aún es de temer que los confesionarios puedan convertirse en foco de propaganda electoral.

Si se tiene en cuenta que no me refiero solamente a Menorca, al escribir estas líneas, sino a toda la nación española, habremos de convenir en que será necesaria ahora una propaganda intensa y bien orientada para anular, o neutralizar, o aminorar por lo menos, el estrago que en la conciencia de la mujer han de haber producido aquellas predicciones contra la República; pero me temo mucho que perdure todavía el descuido entre los hombres y las mujeres de los partidos de izquierda y que no se den cuenta del peligro hasta que

¡Señores pescadores! ya ha sonado la hora para que os arranquéis esa venda que cubre vuestros ojos, y que con toda la fuerza de vuestros pulmones gritéis conmigo: ¡Avante a toda máquina! para arribar al puerto de vuestro bien estar, pero antes de dejar caer el ancla, arrojad por la borda esa brújula inservible por falta de imán en la planchuela y que abusando de vuestra condición social os ha falseado el rumbo y haciéndolo así, os aplaudirá.

EL VIGIA

DE MERCADAL

FALLECIMIENTO

La angelical criatura María Bagur Fullana falleció en esta villa el día 18 del próximo pasado mes de marzo.

A los desconsolados padres doña Juana Florit-Villalonga y don Juan Bagur Serra, lo propio que a los abuelos y tíos de la pequeña María, enviamos nuestro más sentido pésame.

DEFUNCION

El día 26 del pasado mes de marzo falleció, después de rápida enfermedad, el bondadoso y honrado vecino de esta villa, a la edad de 72 años, don Gabriel Servera Subirats. Q. E. P. D.

Por las bellas cualidades que en el finado concurrían, era muy respetado y estimado de todos sus convecinos, razón por la cual su muerte ha sido hondamente sentida en nuestra villa.

Al acto de conducir el cadáver del finado a la última morada, asistió numerosa concurrencia, que así quiso demostrar el aprecio que profesaba al llorado don Gabriel Servera Subirats y la consideración que les merece la distinguida familia del mismo.

A la desconsolada esposa del difunto doña Martina Pascual Mascaró, a sus hijos Antonia, María, Gabriel, Gerónimo y Carmelo, lo propio que a su señor hermano, hermanos políticos y demás familia, enviamos nuestro pésame más sentido.

HERMOSA FIESTA

No anduvimos equivocados al afirmar en nuestra anterior crónica que la velada que organizaba la sociedad Cultural Deportiva Mercadalense, para la noche del domingo día 26 del próximo pasado mes resultaría un éxito.

Un exitoso rotundo obtuvo efectivamente la simpática sociedad, ya que todos los números fueron ejecutados a las mil maravillas, los intérpretes todos cosecharon verdaderas ovaciones y el salón «El Cisne», donde se celebraba la fiesta, estuvo lleno a rebosar, pudiendo asegurar que ha sido una de las veces que más público en él se ha congregado.

Como sería verdaderamente imposible sin dar a esta reseña una extensión kilométrica el poder dar cuenta detallada de la labor de cada uno de los que tomaron parte en los diversos números del programa nos limitaremos a decir que los angelicales niños, alumnos de la escuela nacional de esta villa, que tan dignamente regenta el culto maestro don Antonio Ferrer, estuvieron admirables cantando dos preciosos coros, acompañados al piano por el joven don Francisco Tudurí, del que tantas veces nos hemos ocupado y siempre con elogio. Felicitamos a los niños, al señor Maestro y al pianista señor Tudurí.

La encantadora niña Margarita Villalonga Ferrer recitó de un modo magistral una linda poesía, alcanzando una fuerte ovación muy merecida por cierto por la pulcra pronunciación y la expresión que a ella supo dar.

Los dúos «los apaches» y «los marineros» cantados por los niños Magdalena Seguí y Antonio Ferrer, de un modo irreprochable por cierto, fueron aplaudidos con entusiasmo viéndose obligados a repetirlos a instancias del respetable público.

El niño Juanito Casals Thomás recitó como un verdadero artista el monólogo «Cuánto será gran» logrando por su manera de decir, por el arte con que lo hizo y por la propiedad que supo dar a cada uno de los personajes que en el monólogo describía, que el público lo escuchara con deleite y que le premiara al terminar con aplausos ensordecedores.

Los jóvenes Anatolio Salom y Juan Capó cantaron afinadísimo y con gusto y expresión envidiables hermosas composiciones, mereciendo que la concurrencia entusiasmada les aplaudiera fuertemente.

Aplausos y elogios cosechó también el cuarteto compuesto por los jóvenes Tudurí F., Camps, Triay y Tudurí M., que acompañado a los cantantes, pues todos sin distinción alguna demostraron grandes aptitudes y amor al estudio. Reciban todos nuestra más sincera enhorabuena.

Poco resultaría, cuanto pudiéramos decir de la meritisima labor de los jóvenes Jaime Villalonga, Pablo Camps, Nicolás Villalonga, Francisco Tudurí, Santiago Riudavets, José Granja, Juan Alberto, Jaime Salas, Lorenzo Villalonga y Juanito Casals, pues cada uno de ellos en la parte que tomó en la velada que reseñamos, desempeñó su cometido de un modo admirable, haciendo que el público premiara su trabajo con atronadoras salvas de aplausos, y que recibieran muchas felicitaciones, a las que unimos la nuestra muy sincera.

Sólo nos resta felicitar a la simpática Sociedad Cultural Deportiva Mercadalense, por su meritisima labor ya que sabe armonizar la enseñanza y la cultura con el esparcimiento y recreo de sus asociados. Reciba el señor Presidente don Lorenzo Palliser y señores de la Junta Directiva, así como la Comisión encargada de la organización de las veladas, nuestra sincera enhorabuena.

NATALICIOS

El día 22 del pasado mes de marzo, nació una encantadora niña a la que se puso por nombre Fermina, hija de los colonos del predio «Binigurdó», don Martín Pons y doña Margarita Gutiérrez.

A los padres y respectivas familias, les enviamos nuestra enhorabuena.

—El día 30 del mismo mes, nació un hermoso niño, hijo de don Lorenzo Carreras y doña Juana Pons.

Celebramos que tanto la madre como el pequeño, a quien se puso por nombre Jacinto estén sin novedad.

Nuestra felicitación a los padres y demás familia.

Mercadal abril 33.

EL COK es el carbón ideal para cocinas económicas.
EL COK es el combustible más barato.
EL COK es el carbón de más calorías y por lo tanto el más rendimiento.

PRECIOS: Tamaño grande puese a domicilio a 4'75 los 40 kilogramos. Tamaño pequeño puese a domicilio a 5'25 los 40 kilogramos.

Se arreglan gratis las cocinas para el empleo del carbón de COK.

Encargos: En las oficinas de la Sociedad General de Alumbrado, Plaza de Pablo Iglesias, antes Príncipe), 1'.

NOVEDADES PAÑERIA

ALMACENES BAUZA

Sastrería de primer orden Militar, Paisano y Eclesiástico

Proveedor de la Institución Cooperativa de Funcionarios del Estado, Provincia y Municipio

TIENE el gusto de participar a su distinguida clientela, la próxima visita de su viajante para los próximos días del 3 al 9 de Abril próximo, hospedándose en el HOTEL BUSTAMANTE, donde tendrá sumo placer en enseñar el muestrario para la próxima temporada.

JACINTO.

RUN-RUN

UNA DUDA IMPERTINENTE

Como en todas las cuaremas, se dan en la catedral conferencias para hombres solos. Sermones encaminados a mantener la fe en el corazón masculino. Y el otro día le tocó el turno en esas conferencias a un tema fundamental: Jesús.

El orador hizo gala de presentar la admirable figura del galileo como lo que era: como un maestro de humildad. Se aproxima la Semana Santa y conviene refrescar todo eso de la pobreza, del amor entre los hombres, de la compasión y de la misericordia.

Uno de los concurrentes a la conferencia, amigo nuestro, tuvo la suerte de encontrarnos en la tarde de ayer. Y decimos la suerte, porque así pudo desahogar su espíritu, aunque no tranquilizar su conciencia.

Se trata de un católico de los nuevos, a quien han convenido unas promesas de felicidad terrenal y eterna. No sabía nada de religión ni de filosofía. Vivía de una manera harto simplista preocupándose de otra cosa que no fuese del tironcillo que le damos cada día a la vida. Pero llegó la dama catequista en un momento de desesperación, y...

—Sí, sí —nos decía—. Estoy entregado. Es muy grande creer. Tiene razón doña Pilar Millá. Astray. Ahora mismo acabo de asistir a la conferencia del padre Laburu... ¡Qué pico! No se puede pintar más acertadamente la imagen de Cristo. Cuando oímos esas cosas y nos acordamos de lo bárbaros que fuimos en nuestra juventud... Por Jesús existo, y con Jesús moriré... Porque en él están la austeridad y el amor, el sacrificio y la pobreza. Y sin embargo, si usted supiera... Tengo una duda tremenda.

Y sacó el converso un periódico del bolsillo.

—Mire usted... El nombramiento de los nuevos cardenales en Roma... ¡Qué tónicas! ¡Qué lujo! Hasta una cola que les arrastra... ¡Y cuántos pajes! Y criados con plumeros... y bordados, y... ¡vamos, la apoteosis de un drama de espectáculo! ¿Está eso conforme con las doctrinas de Jesús? Según el padre Laburu, no... Pero según el Papa y los cardenales, sí... ¡Sáqueme usted de esa duda, por los clavos del Redentor!

—¡Es uno tan ignorante!— contestamos.

JUAN J. DE APELLANIZ

MEDICO MILITAR

Especialista en enfermedades de la PIEL Y VENEREAS
Traslada su consulta de 4 a 6, de San Bartolomé 9 a Santo Cristo 7 entresuelo

TINTORERIA DE CARMELO CARRERAS

LAVADOS Y PLANCHADOS EN SECO EN LA CALLE PI Y MARGALL, 194.—MAHON

TELEFUNKEN

Los mejores receptores de Radio

Manejo completamente automático. / Consumo reducidísimo 2'50 PESETAS al mes funcionando cuatro horas diarias

APARATOS DE GARANTIA

VENTA EXCLUSIVA EN MENORCA AL CONTADO Y A PLAZOS

MANOLO CARDONA

BUENAIRE, 2 Y 3. HANNOVER, 30

Crónica local y general

Bienvenido

Procedente de Palma, por vía de Ciudadela, ha llegado esta mañana el Delegado del Gobierno de la República don Valero Muñoz Ayarza.

Nuestro saludo de bienvenida.

Para la Beneficencia

El jefe de la Guardia Municipal ha hecho entrega de cantidades halladas en la vía pública y que por no presentarse sus dueños, han pasado a los fondos de la Beneficencia Municipal, son como siguen:

	Ptas.
Don Rafael Roselló entregó.	23'00
Ignacio Salas, idem	2'30
Juan Olives, idem	2'00
El muchacho Jaime Gómez Vidal, idem.	2'00
El guardia señor Gomila, idem.	0'55
Idem idem señor Amatller, idem	0'90
Total.	30'75

De viaje

En la moto-nave « Ciudad de Mahón » salieron ayer noche para Barcelona 31 pasajeros, entre ellos el odontólogo don Julián T'coulat y su hija Juliana y don José Parés Villalonga.

—Con destino a Rosas marchó el Subdelegado Marítimo y Pesca don Manuel Jerez acompañado de su señora y su hija Rosario.

Fué despedido por numerosos amigos y familias de esta ciudad y por el personal subalterno de esta oficina de Subdelegación Marítima.

Noticias del Fomento del Turismo

Durante el próximo pasado mes de marzo han pasado por las Oficinas del Fomento del Turismo en solicitud de informaciones los turistas siguientes: Españoles 4; franceses 2; ingleses 2; canadienses 3; en total 11.

La excursión del trasatlántico « Alcántara » que llegó a nuestro puerto el día 18, organizada por la casa Cook Wagons Lita, de acuerdo con esta Sociedad, que facilitó folletos, informaciones, intérpretes y guías, dió el resultado apetecido no obstante la breve permanencia de los turistas en nuestra isla.

Este Fomento del Turismo ha conseguido durante este mes pasado reunir a los propietarios y chofers de coches de alquiler, con el objeto de unificar las tarifas y hacer un itinerario detallado y

minucioso de las diferentes excursiones que pueden hacerse sobre Menorca para conocer sus bellezas y riquezas arqueológicas.

Por escrito los informes facilitados han sido los numerosos, detalle que demuestra, que la propaganda que se hace con gran intensidad, surte los efectos deseados.

Entre las numerosas Agencias y Sociedades Turísticas que se han dirigido a estas Oficinas merecen destacarse las siguientes: Verkehersant Der Shwarzwald de Freiburg; Viajes Baleares de Palma; Viajes Iberia de París; Whiteleys de Londres; Winekler de Bordeaux; Atracción de Forasteros de Barcelona; Internacjo de Forasteros de Madrid; Patronato Nacional de la Coruña; Office National du Turismo de Lausanne (Suiza) y los Viajes Catalonia de Barcelona.

Por conducto de los Viajes Catalonia y con la cooperación de la Comandancia de Marina, Sanidad Exterior del Puerto, Prácticos y Aduanas, etc., etc. ha sido contestado un largo y detallado cuestionario sobre datos, noticias y detalles del anclaje, amarre, fondeaderos, norais, tarifas en general, puntos de desembarco, transportes, etc., etc., que nos ha interesado la Compañía Italiana de flotas Asociadas, con el objeto de incluir Mahón en los futuros itinerarios de sus rutas turísticas en la próxima temporada.

Con el apoyo de las Autoridades, esta Sociedad se ha dirigido al Excmo. señor Ministro de Instrucción Pública, en suplica de que, la expedición histórico-cultural que han de llevar a cabo por el Mediterráneo los alumnos de las Universidades Españolas para estudiar el desarrollo de la cultura mediterránea, toque en Menorca, en atención a su alto significado histórico y como homenaje a sus innumerables huellas prehistóricas.

Las anteriores noticias bastan por sí solas para destruir la falsa voz de que el turismo se muestra indiferente hacia nosotros.

Información militar

REVISTAS.—En la tarde de ayer, a las 16, visitó S. E. el Comandante Militar de Baleares, la posición de Biniancolla.

Hoy, a las 10 horas, habrá revistado dicha Autoridad las fuerzas, fortificaciones y dependencias de la fortaleza de la Mola por el orden siguiente: Penitenciaría, Estación Radio, Artillería y fortificaciones.

Por la tarde, a las 16, visitará la posición de Favaritx.

Servicio de la Plaza para hoy:

Parada. Regimiento de Infantería número 39.
Jefe de día. Comandante de Infantería don Servando Andreu.
Imaginaria. Comandante de Artillería don Alberto García.
Visita Hospital: 6.º Capitán de Infantería.
Vigilancia. 13.º Oficial de Infantería.

Movimiento demográfico

Durante el pasado mes de marzo fueron anotados en los registros de este Juzgado Municipal:

Defunciones	25
Nacimientos	20
Matrimonios	3

Como se ve el número de fallecimientos excede en cinco al de naticios y en igual cifra por lo tanto ha disminuido la población en marzo.

Demografía

Nacimientos:
Día 29. Josefa Cortés Medrano, Juan Mir y Mir 49; Juana Pons Mercadal, carretera San Luis.

Día 1 abril. Francisca Orfila Seguí, Milá Nou; Francisco Pons Truyol, Alquería Cremada.

Nota comercial

Exportación.—La moto-nave correo se llevó anoche para Barcelona, treinta toneladas de carga, entre ella 5 cajas con langostas, películas, muebles usados, calzado, alpargatas con planta de goma, género de purto, 30 jaulas con volatería, 64 con huevos, 192 cajas con queso, mantequilla del país, 90 reses lanaras, 3 vacunas, bidones vacíos y otros efectos.

Obras urbanas

Continúa la reparación del afirmado de la calle de Santa Cecilia.

—Se procede a la limpieza del escusado que hay al pie de la Rampa de la Abundancia y luego se efectuarán las obras necesarias para dejarlo en condiciones de higiene.

Servicios municipales

El Guardia municipal señor Amatller, detuvo nueve bicicletas y un carretón sin el número de registro.

Hallazgo en la calle

El muchacho Román Orfila de 12 años de edad encontró un aceitero de auto.

—La niña de 5 años de edad Armanda Olives encontró un librito de plata.

—Don Juan Pons Olives encontró un monedero de piel con dinero.

Dichos objetos se hallan en poder del jefe de la Guardia Municipal y serán entregados a quienes acrediten ser los dueños.

Noticias marítimas

Buques correos

Para Barcelona zarpo anoche la moto-nave « Ciudad de Mahón », con el pasaje, la valija y carga.

—Procedente de Palma, ha llegado hoy a Ciudadela el vapor correo.

De prácticas

Ayer por la mañana se hicieron a la mar los dos submarinos y el torpedero, asignados a esta Base Naval.

Los submarinos efectuaron prácticas de inmersión y lanzamiento de torpedos. Regresaron por la tarde a nuestro puerto.

Hoy debían salir otra vez para continuar las prácticas.

La escuadrilla de destructores

Ayer tarde fondeó en este puerto y atracó al muelle de la Base Naval el destructor « Alcalá Galiano ».

Esta tarde llegarán otros cinco del mismo tipo y saldrán mañana para la mar.

Es probable que regresen el sábado y permanecerán aquí dos días.

El lastre del vapor « Jaime II »

El obrero mariscador Bricz Mercadal extrae estos días del mar lingotes de hierro, lastre que llevaba el vapor mencionado al embarrancarse en el sitio conocido por « Biniparrach ».

Se cargan con aquellos las embarcaciones del patrón Reynés que los transportan al muelle de Levante.

Estos días serán extraídos un trozo de codaste, una pala de la hélice y el timón.

CALENDARIO DE FUTBOL

Para el torneo benéfico a celebrar « Copa Presidente de la República »

I VUELTA

DIA 9 DE ABRIL

C. D. Ciudadela - C. D. Menorca.

DIA 16

Unión Sportiva - Selección Militar.

DIA 23

Selección Militar - C. D. Ciudadela.

DIA 30

C. D. Menorca - Selección Militar.

C. D. Ciudadela - Unión Sportiva.

DIA 7 DE MAYO

Unión Sportiva - C. D. Menorca.

DIA 14

Partido a cuenta Comité entre Selecciones.

II VUELTA

DIA 21

C. D. Menorca - C. D. Ciudadela.

DIA 28

Selección Militar - Unión Sportiva.

DIA 4 DE JUNIO

C. D. Ciudadela - Selección Militar.

DIA 11

Selección Militar - C. D. Menorca.

DIA 18

Unión Sportiva - C. D. Ciudadela.

DIA 25

C. D. Menorca - Unión Sportiva.

DIA 1 JULIO

Segundo partido para el Comité entre Selecciones.

Los partidos se jugarán en el campo del equipo nombrado en primer lugar.

PRONTO:

SELECCIONES FILMOFONO

Nueva casa cinematográfica, presentará en el

SALON VICTORIA

A



PRIMER ESTRENO GARANTIZADO

Pronto más detalles

SALON TRIANON

SABADO DIA 8 DE ABRIL DE 1933

¡ESPECTACION ENORME! ¡APARICION SORPRENDENTE!

Presentación de JAKIS BRAHAMANICO más incomprensible de todos los que han visitado Europa y los países Hispano Americanos y cuyas actuaciones han sido calificadas de maravillosas. El único mensajero del « más allá » ejecutando una serie de experimentos de educación de la voluntad hasta lo increíble

Taf-Fari

CASINO DEL CONSEY
Jueves a las 6'15 Popular Entrada única 40

El capitán sin miedo

SABADO:
Sombras de gloria

(TODA EN ESPAÑOL)

PRONTO:
VIDAS TRUNCADAS, LA LOTERIA DEL DIABLO, LOS QUE DANZAN PAPA POR AFICION, EL VALIENTE, LA CASA DE LOS MUERTOS

Teatro Principal de Mahón

SABADO 8 DE ABRIL

9:30 noche

VERSE, AMARSE y CASARSE... esto lo verá V. bien detallado en la interesante filmación de la Paramount

Damas del Presidio

con Silvia Sidney, Gene Raymond, Wynne Gibson, Rockeliffe Fellowes.

Próxima semana: La colosal película toda en español EL ULTIMO VARON SOBRE LA TIERRA.

En breve: La mejor película de la Ufa EL CONGRESO SE DIVIERTE.

SALON VICTORIA

MIERCOLES a las 6'30 y 9'30

Las más atrevidas acrobacias verán en

Bailando a ciegas

Con la repatriación de JACK OAKIE, la bellísima MURAM OPKINS y el galán WILLIAM COLLIER

SALTO MORTAL

Sábado: ESTRENO

Semana próxima: CARCELERAS, la película española más esperada. Todo buen español, verá y aplaudirá CARCELERAS, obra nacional.

La Unión y El Fenix Español

Capital 12 000 000 de pesetas, completamente desembolsadas

Seguros de Accidentes del Trabajo De acuerdo con la nueva Ley

PARA INFORMES Y PRESUPUESTOS:

J. SIREROL VALLES. - Bastión, 19. - MAHON

SERVICIO TELEGRAFICO

DE LA VOZ DE MENORCA

DE NUESTROS CORRESPONSALES

Madrid 4 a las 18 y a las 23-30

INFORMACION DEL DIA

El Gobierno ha acordado seguir la misma línea de conducta que hasta ahora. * La minoría agraria acordó presentar al Congreso una proposición en defensa de la libertad de propaganda. * Noticias políticas. * Otras noticias

El Parlamento y el Gobierno

Consejo de Ministros

Datos preliminares.—El Gobierno estuvo reunido en consejo de ministros desde las once de la mañana hasta las dos de la tarde, terminada la reunión se facilitó una nota oficiosa que abarca los extremos que se detallan a continuación.

La actitud del Gobierno.—El Consejo examinó atentamente desde el punto de vista gubernamental la situación política y parlamentaria, se acordó que el Gobierno siga la misma línea de conducta mantenida hasta ahora.

Marina.—Se autorizó al Ministro señor Giral para contratar por concurso las obras de prolongación del dique seco de Cartagena.

Obras.—Se aprobó el presupuesto de las obras de reforma del puente de San Telmo, de Sevilla; el Gobierno examinó las conclusiones que se refieren a las provincias afectadas por el ferrocarril Santander-Mediterráneo; antes de adoptar una resolución se consultará a la comisión de responsabilidades para conocer la situación legal de la concesión.

Los agrarios

Ante los opositores.—Las minorías agraria y vasco-navarra se reunieron y estudiaron los requerimientos que les han dirigido las minorías republicanas de oposición para que se reúnan a la actitud contra el Gobierno, pero no se adoptó respecto al particular ningún acuerdo por haber asistido a la reunión pocos diputados.

Por la libertad de propaganda.—Los agrarios y vasco navarros acordaron presentar al Parlamento la proposición siguiente: «en vista de los atropellos con ocasión de actos de propaganda el Congreso declara la inutilidad de toda labor legislativa, mientras el Gobierno no garantice a los ciudadanos y a los partidos la propaganda que realicen dentro de las leyes».

El momento político

Los ministros se reúnen.—A las cinco de la tarde y en el despacho de los ministros en el Congreso se celebró un consejo entre varios de aquellos y el jefe del Gobierno señor Azaña; al salir conferenciaron con el Presidente de las Cortes señor Besteiro; este negó importancia parlamentaria a estas conferencias y dijo: «motivole...»

Copia textual.—Después de la parte que se acaba de ampliar, el despacho recibido dice textualmente: «resolver cuestiones nombre U. G. T. desconoci-

da existiera como rumoreábase una propuesta mayoría un decreto Gobierno viernes entrégasele busto regálale diputados».

Una frase comentada.—Se comentó una frase del señor Azaña, en la que al contestar a la sugerencia de un diputado para que hubiera vacaciones parlamentarias dijo: la semana próxima nos iremos todos.

Debates.—Luego el señor Azaña manifestó que tan pronto como termine el debate sobre Congregaciones se discutirá el proyecto de Tribunal de Garantías Constitucionales.

Dicen los Ministros.—El de la Gobernación señor Casares y el de Agricultura señor Domingo aseguraron la imposibilidad de que la nota de las oposiciones republicanas origine una crisis; el señor Domingo dijo también que el Gobierno no ha tratado de vacaciones parlamentarias.

Los radicales.—La minoría radical supedita su intervención en el debate sobre la proposición agraria, a la forma en que dicho debate se plantee.

Lo que dice Maura.—El señor Maura no interviene en dicha proposición por que la cree inoportuna; con respecto a la nota de los opositores, don Miguel Maura, dijo que aquellos solo persiguen que se forme un Gobierno con un programa definido y que es falso que los firmantes del documento tengan apetencia por el Poder, de ellos únicamente podrían gobernar los radicales.

Los federales.—La Asamblea del partido federal eligió al Comité Nacional, lo presidirá el señor Pi y Arsuaga, en su constitución se ha procurado eliminar de la dirección a los amigos del señor Franchy Roca.

La sesión del Congreso

El proyecto sobre Congregaciones
A las 4 de la tarde el Presidente señor Besteiro declara abierta la sesión con la Cámara desanimada y en el banco azul los señores Albornoz y Largo Caballero. Se pasa desde luego al orden del día, proyecto de ley sobre Congregaciones Religiosas.

Se acepta un voto particular del señor Salazar por el que se establece el texto del primitivo proyecto del Gobierno en el artículo 19 y este se aprueba por 104 votos contra 2.

También en el artículo 20 y mediante otro voto particular del señor Salazar se restablece el texto del primitivo proyecto

El señor Ossorio pide aclaraciones

sobre la limitación de bienes de la iglesia, estima que el Estado laico no puede limitar los gastos para el servicio religioso; pide que la iglesia pueda situar sus bienes todos en valores del estado, de la provincia y del municipio.

El señor Comarís le da explicaciones. Se promueve un incidente entre los socialistas y el señor García Valdecasas, Apruébase el artículo 20 por 144 votos contra 24.

El señor Guallart combate la totalidad del título 4 del proyecto.

También lo combate el señor Estébanez. Su intervención es causa de frecuentes interrupciones y carcajadas.

Estébanez pide que le apoyen los radicales. El señor Guerra del Río le contesta que no lo harán porque está de acuerdo el requirente con el señor Azaña y es la espina del Gobierno (risas).

Se suspende el debate.

La cuestión agraria

Continúa el debate derivado de la interpelación sobre la política agraria del Gobierno.

Intervienen los señores Suarez Picayo y Cabrera.

Este último demuestra la falsedad en que incurren los que dicen que «caca-reamos los asaltos a las fincas» y añade: Pero si los propietarios no varían de conducta se exponen a verdaderos asaltos sin que nadie pueda contener a los campesinos hambrientos.

Y se levanta la sesión a las 9 de la noche.

Crónica general

Por el puerto de Mahón

El Ministro de Marina señor Giral estudia la forma de sacar a concurso las obras que han de efectuarse en el puerto de Mahón.

Sucesos y menudencias

Horacio Ripoll.—Dicen de Tarragona que Horacio Ripoll, el que mató un guardia de seguridad era capitán de una banda de atracadores denominada «Grupo Heredia», la que tomó parte en varios asaltos.

Muerto por equivocación.—En Bilbao el Gobernador supo por confidencias que se preparaba un atraco contra el Banco de Castro Urdiales; se montó un servicio de vigilancia y los agentes que lo prestaban tirotearon equivocadamente sobre una camioneta particular y mataron al ayudante del conductor Andrés Sol; el pueblo se amotinó contra los agentes.

dos por esta Municipalidad durante el mes de febrero próximo pasado.

Quedar enterado de los productos obtenidos durante el mes de febrero pasado por los conceptos siguientes:

Arbitrios sobre carnes	1.415,88
» sobre derechos de degüello	251,75
» sobre inspección sanitaria	380,56
Total.	2.048,19

Felicitar y ofrecer los respetos al Excelentísimo señor don Manuel Ciges Aparicio, Gobernador Civil de esta Provincia que fué nombrado, de cuyo cargo se posesionó el día 4 de este mes. Y se levantó la sesión.

Ayuntamiento de Alayor

COMISION MUNICIPAL GESTORA

Sesión ordinaria del día 6 de marzo de 1933

Presidió don Antonio Giménez Pons y asistieron los vocales don Pedro Pous y don Juan Vidal.

ACUERDOS

Aprobar el acta de la anterior. Quedar enterado de una comunicación del señor Jefe de la Comandancia de la Guardia Civil de esta Provincia, dando las gracias en nombre del Excelentísimo señor Inspector General del Instituto, por el acto de afecto y deferencia que tuvo este Ayuntamiento al hacer donación de un cuadro alegórico de la República para uso de la Casa-Cuartel de este Puesto.

Aprobar el extracto de acuerdos toma

ABOGADO

F. VANRELL

Consulta. Asesoramiento en cuestiones del Trabajo y Legislación Social. Tramitación de Divorcios. Gestiones de Créditos, etc.

Barcelona.—París, 169 bis, 1.º, 1.ª

Oportunidad

Dos buenos establecimientos, marcha floreciente, para vender, por falta salud poseedores.

Una hermosa viña muy cerca de la ciudad.

Informes: Llopis, Ciudadela número 16, Mahón.



"No es una marca más"

"METAL" es garantía de calidad

VENTA: HIJO DE J. SINTES

HOTEL BUSTAMANTF.

MENU PARA HOY		MENU PARA MAÑANA	
Entremeses variados		Entremeses variados	
Sopa de pescado		Escupinas	
Tortilla rellena		Caneloni	
Pescado frito		Pescado al gratin	
Chuletas de cerdo		Ternera a la rosini	
Postres variados		Postres variados	
Precio del cubierto.		PESETAS	5
tickets 10 comidas clase superior			35
especial			25
Abono mensual comida y cena (superior)			150
(especial)			110
Hospedaje completo por día (tout compris)			10

68 ANTONIO TALTAVULL

A Ricardo se le habían subido los colores al rostro al terminar la lectura, y apenas si se atrevía a mirar al juez al devolverle el escrito, y quien, notando su contusión, para distraerle, le dijo en son de pregunta:

—Es el deseo natural de todo joven ambicioso distinguirse en alguna labor.

—¿En qué quisieras tu emplear tu tiempo? ¿Te ha aconsejado tu madre sobre esto?

—Señor juez—contestó inmediatamente Ricardo, yo tengo decidida afición por los números; he aprendido la teneduría de libros y en la contabilidad hallaría, si no me equivoco, satisfacción a mis inclinaciones. ¿Pero cómo?

—Allá veremos—repuso el juez, ¿quisieras tu trabajar en un banco?

El semblante de Ricardo se iluminó; en la pregunta del juez entreveía la realización de sus más acariciadas aspiraciones, y no titubeó un instante en contestar:

—Señor juez, sería de mi mayor agrado servir en algo en un banco.

—Si es así, vamos ahora al Banco Mercantil y te presentaré al presidente.

Dicho y hecho, y sin decir más palabras se encaminaron ambos al banco, que estaba en la Calle Catorce, al oeste.

El juez era un hombre muy conocido en la ciudad, no tan sólo por su fama en su larga carrera, sino que también por su presencia en actos públicos

LA VIDA INTIMA DE UNA FAMILIA 65

das moviéndose en todas direcciones; el rechinar agudo de los trenes aéreos; el ruido sordo, fugaz de los trenes subterráneos; los campanillazos vibrantes de las vertiginosas ambulancias y los chillidos estridentes de las bocinas de los bomberos montados en sus potentes máquinas para salvar vidas y haciendas; los semáforos automáticos con sus señales de colores guiando el tráfico callejero. Toda esta babel de la vida moderna ejercía un efecto inexplicable en los impulsos naturales de Ricardo; sentía una necesidad vehemente de hacer algo y veíase contrariado por la falta de oportunidad. Florinda había hablado a sus principales; pero de momento no había plaza vacante en sus oficinas. Madre Webster sugería a su hijo que comprase diariamente los periódicos de más circulación y contestase a aquellos anuncios sobre asuntos de que pudiera sacar ventaja. Para calmarle la impaciencia que lo poseía, le recordaba aquel refrán de que «no hay mal que por bien no venga», lo que inesperadamente trocóse en realidad en la forma de una carta que del juez Ghoffel trajo el cartero, y cuyo contenido leído por Florinda, rezaba como sigue:

«Señor Ricardo Webster: Recibí oportunamente su carta anunciándome el feliz éxito de sus estudios; le felicito cordialmente; venga a verme a mi oficina. Espero no tengan ustedes novedad.

Leonard Ghoffel»

Sanciones a los elementos monárquico-clericales de Sigüenza

Guadalajara 25.—El gobernador civil ha recibido una orden telegráfica del ministerio de la Gobernación relacionada con los sucesos registrados en Sigüenza en enero último, mes en que los organismos políticos de izquierda provocaron una huelga general para protestar contra la actuación del Ayuntamiento, tildándolo de monárquico.

El gobernador ordenó instruir un expediente, que elevó al ministro de la Gobernación y que determinaba la imposición de sanciones a determinados elementos monárquicos por su actuación antirrepublicana.

En dicho expediente se hacía resaltar que Sigüenza, por sus características locales era uno de los focos de la política reaccionaria y de los elementos monárquicos.

La orden telegráfica recibida hoy sanciona con la ley de Defensa estos hechos, y dispone la aplicación de las siguientes multas:

A don Juan Plaza, cura, 10.000 pesetas. Este sacerdote se asomó al balcón de su casa y arregló a los reaccionarios con palabras ofensivas para el régimen. A don Antonio Bernal, abogado y cacique romanista, 5.000 pesetas; a don Hilario Llavén, arcediano de la catedral de Sigüenza y director de un semanario reaccionario, 5.000 pesetas. A este señor ya se le habían impuesto con anterioridad dos multas y se le había prohibido la publicación de su periódico por los

ataques reiterados que dirigió a la República. A don Ricardo Llavén, hermano del anterior, 5.000 pesetas; 2.000 pesetas al celador de Telégrafos señor Aldiz y 1.000 pesetas al señor Martínez Heredia, ex chófer del obispo, por su actitud provocativa durante los sucesos.

Además se autoriza al gobernador para que imponga otras sanciones. El total de las multas impuestas se eleva a 35.250 pesetas.

También se ordena al gobernador que desglose del expediente todo aquello que por constituir materia delictiva tenga responsabilidad criminal. A fin de remitirlo al Juzgado correspondiente para que éste actúe en consecuencia.

Noticias de todas partes

UNA NOTA DE EINSTEIN

En una nota dirigida a « los pueblos civilizados » dice el profesor Einstein:

« Los actos de fuerza brutal y de opresión contra todas las gentes de espíritu liberal y contra los judíos, estos actos ya realizados y que siguen realizándose en Alemania, han despertado felizmente la conciencia de todos los países que sigan fieles a los principios del humanismo y sus libertades políticas.

La Liga Internacional contra el antisemitismo ha contraído el gran mérito de defender la justicia al realizar la unión de los pueblos que no están contaminados todavía por este virus. Nosotros podemos esperar que la reacción que se

produzca será suficiente para evitar el que Europa retroceda a un estado de barbarie de épocas desde hace mucho tiempo olvidadas.

Pueden todos los amigos de nuestra civilización, tan gravemente amenazada, concentrar sus mejores esfuerzos a fin de eliminar esta plaga psíquica del Mundo. Yo estoy con vosotros. — Albert Einstein. »

DE AYER A HOY

H. G. Wells era un muchacho entonces. Bajó en Londres un día a esperar a un caudillo socialista que iba a dar un mitin. Del tren se apeó Ramsay MacDonald. Al pasar frente al palacio de Buckingham el socialista se detuvo, y

señalando a la guardia hacia honores a algún personaje, apostrofó: ¡Hay que borrar todo esto!

« Ayer — refiere Wells a Morand — volví a pasar frente al palacio de Buckingham. Había recepción, y la guardia presentaba armas a un dignatario con traje de corte. Era Ramsay MacDonald ».

CANTANTE FALLECIDO

Ha fallecido en Madrid, el bajo cantante Victoriano Redondo del Castillo. Actuó en el entonces Teatro Real y luego fué contratado como primera figura de la compañía que el maestro Vives llevó a América. Allí estrenó Redondo del Castillo todas las obras teatrales y deja al morir, algunas obras compuestas.

REDUCCION DE SUELDOS

Washington, 30.—Roosevelt ha publicado un decreto autorizando la reducción del 15 por ciento en el pago de los sueldos a los funcionarios a partir de abril hasta junio.

LA «CAPILLAL ARQUEOLOGICA» DE LA AMERICA DEL SUR

El Parlamento peruano ha declarado por una ley de Cuzco, antigua capital del Reino de los Incas, « la capital arqueológica » de la América del Sur, y ha pedido a un buen número de Repúblicas sudamericanas que la reconozcan igualmente con tal carácter.

Como consecuencia de tal disposición, el Museo Nacional de Lima será trasladado a Cuzco otra de las maravillas de la ciudad. Además el Gobierno peruano piensa crear una cátedra de Arqueología en la Universidad de Cuzco.

Ultimas novedades literarias que puede usted adquirir en la

Tipografía Mahonesa

- « Berlín. Plaza de Alejandro »; Alfred Döblin.
- « Elena Willfüer »; Vicky Baum
- « Tras esa cortina »; Earl Derr Biggers.
- « Encanto de amor »; M. Betz.
- « El enigma del despertar de China »; T. S. H. Thompson.
- « La escuela de las mujeres »; André Gide.
- « El pueblo Judío »; J. Bloch.
- « Infierno Diplomático »; H. R. Berndorff.
- « Testamento literario »; A. P. Valdés.
- « La venus moderna »; Berta Ruck
- « La India »; P. Loti.
- « Memorias »; B. Pérez Galdós.
- « Mist díos »; Knut Hamsun.
- « Fantasmas »; B. Bejarano.
- « El comunismo expuesto por Lenin »; E. González Blanco.
- « El socialismo expuesto por Marx »; E. González Blanco.
- « El anarquismo expuesto por Kropotkin »; E. González Blanco.

REGLAMENTO DE CIRCULACION E INTERURBANA

Quinta edición con las modificaciones introducidas hasta 31 de agosto de 1931 en venta en la « Tipografía Mahonesa »

¡ESTUDIANTES!

Si deseais comprar estuches de compases, cartalones, lápices, difuminos, tintas, plumillas, etc., etc., visitad la TIPOGRAFIA MAHONESA

DESEA USTED ADQUIRIR REVISTAS DE MODAS? Pues no lo haga sin visitar la TIPOGRAFIA MAHONESA

SI NECESITA
ALGUN OBJETO DE LIBRERIA Y ESCRITORIO
VISITE LA
TIPOGRAFIA MAHONESA
Todas las novedades literarias de los mejores autores españoles o extranjeros las encontrará Vd. aquí, lo mismo que a los diarios y revistas más importantes de la península. —: Gran surtido en papelería de todas clases, tinteros americanos, plumas, portaplumas, afilalápices, secasfirmas, vades de hule, libros de caja, copiaoares, libros de ventas, cintas para máquina, etc., etc. —: —: Si desea libros impresos, facturas, papel para cartas, tarjetas, etc.
Consulte presupuestos con la seguridad que hilará l que desea

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona
de 4 de abril de 1933

Amortizable 5 p. 100 A 1920	90'50
» B 1920	90'25
Interior 4 p. 100 A	65'25
» B	65'25
Amortizable 5 p. 100 A 1917	85'00
» B 1917	85'10
» A 1927 libre	97'25
» B 1927 libre	97'15
Exterior 4 p. 100 A	81'25
» B	80'75
Obligaciones Norte Prioridad	54'50
Alicantes 3 p. 100 1.ª hipoteca	46'75
Andaluzes 2.ª serie fijo	00'00
Cédulas B. Hip. España 4 p. 100	00'00
Id. id. id. 5 p. 100	83'75
Id. id. id. 6 p. 100	99'00
Franco cheque París	00'00 a 46'65
Liras » Roma	00'00 a 60'70
Dollars » New-York	00'00 a 11'86
Libras » Londres	00'00 a 40'60
Reichmarks Berlin	00'00 a 2'82

MONEDAS DE ORO

Alfonosinos	234 00
Onzas y sus fracciones	234 00
Isabelinas	235 00

COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

	Valor nominal	Dinero	Cent
Obl Ayuntamiento Mahón 6 p 100 E 1916	100		
» » » 5 p 100 E 1921	100		
» » » 100.000 pesetas	100		
» Ayuntamiento Mahón 5 p 100 E 1921	100		
» » » 45.000 pesetas	100		
» Ayuntamiento Mahón 6 p 100 E 1925	100		
» » » 6 p 100 E 1927	100	103	
» » » bre impuestos	100	103	
» Ayuntamiento Mahón 6 p 100 E 1929	100	103	
» » » bre impuestos	100	103	
» Acciones La Eléctrica Mahonesa, S. A.	100	103	
» Obl. Eléctrica Mahonesa, S. A., 6 p. 100.	100	103	
» Acciones Banco de Menorca	10		
» Banco de Ferrerías	50	70	
» Crédito Mercantil de Menorca	5		
» Sdad. General de Alumbardo	5		
Obl Sdad. General Alumbardo 6 p. 100.	100	102	

Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona
de 4 de abril de 1933

Franco cheque	46'65
Libras id.	40'60
Dollars id.	11'86
Liras id.	60'70
Interior serie A	65'25
Id. id. B	65'25
Amort. 5 p. 100 serie A 1920	90'75
Id. id. B 1920	90'50
Exterior serie A	81'25
Obligaciones Compañía Trasatlántica 6 p. 100 1922.	00'00
Obligaciones F. C. Norte Prioridad 3 p. 100	54'50
Amort. 5 p. 100 serie A 1917	84'85
Amort. 5 p. 100 serie B 1917	84'85
Obligaciones Sociedad General Aguas Barcelona 6 p. 100	000'00
» » » fin mes	34'80
Id. Alicante id.	29'03
Id. Andaluzes id.	00'00
Id. Orenses id.	00'00
Id. Coloniales id.	00'00

Crédito Mercantil de Menorca

Pagamos el cupón vencimiento 1.º de abril de 1933, de las DEUDAS INTERIOR, EXTERIOR AMORTIZABLE libre de impuestos. También pagamos los cupones de otros valores, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

BANCO DE MENORCA

Pagamos los cupones vencimiento abril de las Deudas Interior, Exterior y Amortizable cuatro y cinco por ciento. También descontamos los demás cupones de otros valores de vencimiento fijo, siempre que su importe líquido nos sea conocido.

LIBRETAS DE INQUILINATO

LAS ENCONTRARA EN LA

TIPOGRAFIA MAHONESA

TODAS LAS NOVEDADES DE LAS EDITORIALES MAS IMPORTANTES las encontrará en la

TIPOGRAFIA MAHONESA

Para los Juzgados Municipales En la TIPOGRAFIA MAHONESA hallarán impresos los expedientes para Matrimonio Civil según las disposiciones dictadas por el Gobierno de la República

CASAS RECOMENDADAS

CASA MURILLO FUNDADA EN 1869
PARA EMBARCACIONES DE RECREO
colores ingleses marca "Clark":
Esmalte blanco "Pearline", Barniz superfino para yates, Patente de cobre rojo.
Pintura inglesa "Lagoline" marca "Holzapfel".
Verde cardenillo puro "Vert d'aram".
Blanco zinc y blanco albayalde puros
PI Y MARGALL, 26 TELEFONO N.º 22

TIP. MAHONESA
FERMIN GALAN, 21

SE HACEN TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA EN NEGRO Y EN COLORES. ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES

L'ABEILLE

COMPANIA DE SEGUROS
ACCIDENTES, VIDA, INCENDIOS
Agente general en Menorca:
RAMON BUSTAMANTE, calle Pi y Margall, 11

Tintorería

Gallard, de Barcelona
LAVADOS EN SECO
Se admiten encargos

La Casa de las Medias
Arravaleta, 25 y 27. - Mahón

La vaguedad y laconismo de la esquila dieron lugar a no pocos comentarios y conjeturas a madre Webster y a sus hijos, quienes desde luego estuvieron de acuerdo en que la esquila era el heraldo de algún nuevo beneficio que el juez Goffel en su ingente benevolencia hacia los menesterosos, reservaba para la familia; y esto modificó mucho la tirantez de la situación, vislumbrándose la posibilidad de que Ricardo no estaría por mucho más tiempo ocioso. Aguardaban los dos hermanos a que hablase su madre y ella no se hizo esperar.

—Fe, esperanza y caridad— dijo con sentido acento, son tres grandes virtudes que, poseídas con convicción, pueden salvar de la desesperación a muchos desgraciados perseguidos por la mala suerte. Yo siempre he tenido fe, hijos míos, en veros felices algún día; y ¿qué más compensación quiere una madre por sus sacrificios? La carta del señor juez Ghoffel es, indudablemente, una nueva expresión de su alma caritativa. A estos bienhechores de la humanidad afligida deberían levantárseles estas tuas para que sirvieran de inspiración y ejemplo a aquellos que poseídos de bienes de fortuna, a menudo se olvidan que está en su mano engajar muchas lágrimas y redimir de la amilanadora indigencia a muchos infelices. A Florinda hasta aquí le corre bien la suerte, y a ti, Ricardo, va a sonreírte el porvenir, que es mi ferviente súplica; ve a ver al señor juez y guíate por sus consejos. Como de costumbre, los dos hermanos habían

escuchado con la mayor atención a su madre. Ricardo, movido por su conformidad en todo, se expresó así:

—Voy ahora mismo a ver al señor juez y espero ser portador de buenas noticias.

—Ya te veo colocado, hermanito, interpuso Florinda...

—Y te aguardará un pastelito de mariscos cuando vuelvas— interrumpió su madre.

—¡Ay! qué fiesta se me prepara— interpuso Ricardo, riéndose de gozo, y, tomando el sombrero, encaminóse para la calle.

No tardó, Ricardo, en hallarse en presencia del juez Ghoffel.

—Aquí me tiene usted, señor, ¿en qué puedo servirlo? fueron sus primeras palabras al estrechar con calor la mano que el juez le extendía.

—Siéntate joven y lee este escrito— contestó brevemente el juez, pasándole una hoja de papel.

La tomó Ricardo, y leyó en ella lo siguiente:

« Honorable señor juez Ghoffel: Contestando a su solicitud, me apresuro en manifestarle que Ricardo Webster es el prototipo del joven estudioso, y un alumno de los que más se han lucido en los últimos exámenes de esta institución.

Su muy atento servidor,
Walter Jefferson, principal de Lincoln High School No. 5.»